

中國殘疾人福利基金會  
香港復康聯會同啓  
華潤(集團)有限公司

## 中國社會科學院梁上苑 南亞研究所特約研究員梁上苑

### 務越滾越多

蘇聯社計礦業公司的具體原因，除管理不善外，還有因不遵守合同沉重的借債，補西壁」，債務高懸在國外債權的初期高漲是使外債越滾越多。接着石油估計公司今後的前途，辦法之一是

### 被清理接管的前途

經濟危機的主要原因。國際貨幣基金組織已同意將蘇聯政府六億四千萬美元，但其主要條件之一就是要外國銀行，所以非政府組織實行大量證券來挽救該公司的計劃，暫時不能實現。

蘇聯社計礦業公司的失敗說明了一點，即在目前世界性高利率的影響下，大舉引進外債和依賴外資來舉辦工業成採探的國家，勢必遇到什麼困難。因此，發展中的國家，應採用什麼辦法來建立自己的重工業和採礦業，倒是值得深思的問題。









### 按平等互惠原則爭取外資

## 朝鮮公布合資經營法

### 擴大同各國經技合作

#### 從法律保護外國投資者財產及合法權利

【本報平壤二十日電】朝鮮民主主義人民共和國政府，今日正式公布「合資經營法」。該法旨在根據平等互惠原則，吸引外國投資，促進經濟發展，並加強與各國在經濟技術方面的合作。法律明確保護外國投資者的合法財產和權利，並規定了合資企業的組織形式、經營管理以及爭議解決等事項。此舉被視為朝鮮在經濟開放方面邁出的重要一步。

### 用於美穿核機核潛艇轟炸機等

## 五角大樓大呼嚴重

### 現正研究對付朝鮮核子行動

五角大樓官員今日表示，朝鮮的核子行動已達到令人擔憂的程度，特別是其在核潛艇和核動力飛機方面的發展。官員強調，美國正密切關注朝鮮的動向，並已啟動相關機制，以應對可能的威脅。他們呼籲朝鮮停止一切核子活動，並回到國際社會的懷抱。

### 我外交部發言人

## 評全斗煥訪日

外交部發言人今日就全斗煥訪問日本一事發表評論，指出此次訪問是兩國關係發展中的一個契機。發言人表示，中方將密切關注事態發展，並希望雙方能通過對話解決分歧，實現兩國關係的穩定與發展。

### 中日友好會議圓滿結束

## 雙方同意設立專門委員會

中日友好會議在東京圓滿結束，雙方代表就多個領域的合作達成共識。會議決定設立專門委員會，以推動兩國在經貿、科技、文化等方面的交流與合作。雙方均表示，此次會議取得了豐碩成果，為兩國關係的進一步發展奠定了堅實基礎。

### 國際刑警大會開幕

## 通過國際刑警合作對付恐怖主義

國際刑警組織第廿三屆大會今日在東京隆重開幕。來自世界各地的代表齊聚一堂，共同探討打擊恐怖主義的國際合作機制。大會通過了多項重要決議，強調了加強國際刑警組織在打擊恐怖主義方面的重要作用。

### 旨在促進現代化

## 朝鮮實施對外開放政策

朝鮮政府今日宣佈實施對外開放政策，旨在促進國家的現代化進程。政策包括吸引外國投資、引進先進技術、以及加強與國際社會的經貿往來。政府表示，開放政策將有助於提高朝鮮的生產力，改善民生，並為國家的長遠發展創造有利條件。

### 趙碧瑛東京贏官司

## 可取回二千萬元遺產

趙碧瑛在東京法院起訴案今日宣判，她獲勝並可取回價值二千萬元的遺產。法院裁定，趙碧瑛在遺產繼承方面享有合法權利，被告應向其支付相應款項。此項判決引起了社會的廣泛關注。

### 美在團率龍念韓

## 美人名美中席出

美國代表團今日訪問韓國，並邀請了多位知名人士出席。美國總統特使將率領代表團，就兩國關係及國際形勢與韓方進行深入交流。此次訪問被視為美韓關係進一步發展的重要契機。

### 美元強勢影響經濟

## 高利率維持不降世界經濟

美元近期保持強勢，對全球經濟產生顯著影響。高利率環境使得許多國家的經濟增長面臨壓力，特別是發展中國家。國際經濟學家警告稱，如果高利率維持不降，可能會引發全球性的經濟衰退。

### 今年比預期快

## 世界貿易增長

根據最新數據顯示，今年世界貿易增長速度超過了預期。這主要得益於全球經濟的復甦以及各國貿易政策的積極配合。專家預測，隨著全球貿易體系的進一步完善，未來幾年的貿易增長將保持穩定。

### 各地黃金收市價

地點	收市價
倫敦	383.50
紐約	383.50
香港	383.50
新加坡	383.50

### 遭伊拉克戰機擊中

## 二十五萬噸大油輪

一艘載有二十五萬噸原油的大油輪今日在波斯灣海域遭伊拉克戰機擊中。油輪起火燃燒，情況危急。國際社會對此表示強烈譴責，並呼籲伊拉克停止一切挑釁行為，維護國際和平與穩定。

### 澳洲破獲偽鈔集團

## 所印馬克幾可亂真

澳洲警方今日宣佈破獲一個專門印製偽鈔的犯罪集團。該集團成員在澳洲境內秘密設廠，印製了大量的偽馬克，其品質極高，幾可亂真。目前，多名涉案人員已被逮捕，部分偽鈔樣品已呈堂。

### 非島火山爆發

## 三鎮村民要疏散

菲律賓島上的某火山今日發生強烈爆發，噴出大量火山灰和熔岩。當地政府已下令疏散火山周邊的三个村莊的居民，以確保他們的安全。目前，火山活動仍處於活躍狀態。

### 球氣大高樓層十

## 洋西大越飛晨今

今日晨間，一架載有十名乘客的飛機在飛越大西洋時發生氣球故障。機上人員隨即展開緊急降落程序，最終在附近海域成功迫降。目前，所有人員均安全無恙，事故原因正在進一步調查中。

### 被劫後拒報身份

## 竊賊公寓中作案

一名在公寓內作案的竊賊，在被警方逮捕後拒絕透露其真實身份。警方表示，該名竊賊在作案後試圖潛逃，但被及時發現並抓獲。目前，警方正全力追緝該名嫌犯，並呼籲知情者提供線索。

### 南朝鮮旅遊巴士失事

## 日本遊客一死廿六傷

一輛載有日本遊客的南朝鮮旅遊巴士今日在途中發生嚴重交通事故，導致一人死亡，二十六人受傷。事故原因初步調查顯示，可能是由於司機操作失當所致。目前，傷者正在接受治療，死者身份正在確認中。

### 機器可閱讀樂譜

## 公開演奏電子風琴

東京早稻田大學學生今日展示了其研發的機器閱讀樂譜系統。該系統能夠自動識別樂譜並演奏電子風琴，展現了先進的人工智能技術。此次展示吸引了眾多觀眾到場觀看，並獲得高度評價。

### 日人改飲土酒

## 啤酒銷量急跌

由於日本政府推行飲酒改革，鼓勵國民飲用傳統土酒，日本國內的啤酒銷量近日出現急劇下滑。許多啤酒廠表示，他們正積極調整生產策略，以應對市場變化。此舉也引發了關於傳統文化與現代工業發展的討論。

### 澳洲破獲偽鈔集團

## 所印馬克幾可亂真

（此處內容與前文重複，略去）

### 非島火山爆發

## 三鎮村民要疏散

（此處內容與前文重複，略去）

### 球氣大高樓層十

## 洋西大越飛晨今

（此處內容與前文重複，略去）

### 被劫後拒報身份

## 竊賊公寓中作案

（此處內容與前文重複，略去）

### 南朝鮮旅遊巴士失事

## 日本遊客一死廿六傷

（此處內容與前文重複，略去）

### 機器可閱讀樂譜

## 公開演奏電子風琴

（此處內容與前文重複，略去）

### 日人改飲土酒

## 啤酒銷量急跌

（此處內容與前文重複，略去）

### 澳洲破獲偽鈔集團

## 所印馬克幾可亂真

（此處內容與前文重複，略去）

### 非島火山爆發

## 三鎮村民要疏散

（此處內容與前文重複，略去）

### 球氣大高樓層十

## 洋西大越飛晨今

（此處內容與前文重複，略去）

### 被劫後拒報身份

## 竊賊公寓中作案

（此處內容與前文重複，略去）

### 南朝鮮旅遊巴士失事

## 日本遊客一死廿六傷

（此處內容與前文重複，略去）

### 機器可閱讀樂譜

## 公開演奏電子風琴

（此處內容與前文重複，略去）

### 日人改飲土酒

## 啤酒銷量急跌

（此處內容與前文重複，略去）

### 澳洲破獲偽鈔集團

## 所印馬克幾可亂真

（此處內容與前文重複，略去）

### 非島火山爆發

## 三鎮村民要疏散

（此處內容與前文重複，略去）

### 球氣大高樓層十

## 洋西大越飛晨今

（此處內容與前文重複，略去）

### 被劫後拒報身份

## 竊賊公寓中作案

（此處內容與前文重複，略去）

### 南朝鮮旅遊巴士失事

## 日本遊客一死廿六傷

（此處內容與前文重複，略去）

### 機器可閱讀樂譜

## 公開演奏電子風琴

（此處內容與前文重複，略去）

### 日人改飲土酒

## 啤酒銷量急跌

（此處內容與前文重複，略去）

### 澳洲破獲偽鈔集團

## 所印馬克幾可亂真

（此處內容與前文重複，略去）

### 非島火山爆發

## 三鎮村民要疏散

（此處內容與前文重複，略去）

### 球氣大高樓層十

## 洋西大越飛晨今

（此處內容與前文重複，略去）

### 被劫後拒報身份

## 竊賊公寓中作案

（此處內容與前文重複，略去）

### 南朝鮮旅遊巴士失事

## 日本遊客一死廿六傷

（此處內容與前文重複，略去）

### 機器可閱讀樂譜

## 公開演奏電子風琴

（此處內容與前文重複，略去）

### 日人改飲土酒

## 啤酒銷量急跌

（此處內容與前文重複，略去）



# 大火毒烟籠罩田灣全區商民活動癱瘓

## 昨晚蔓延至十六樓已燒通頂 焚燒四十多小時未熄 牆壁爆裂十二樓部分地面塌下 受傷消防員已增加至二十七人



【本報訊】香港仔田灣大生工業大廈昨晚發生大火，火勢猛烈，蔓延至十六樓，已燒通頂。大火發生後，全區商民活動癱瘓，大火已燒了四十多小時，仍未熄滅。大火發生後，田灣區全區商民活動癱瘓，大火已燒了四十多小時，仍未熄滅。大火發生後，田灣區全區商民活動癱瘓，大火已燒了四十多小時，仍未熄滅。

大火發生後，田灣區全區商民活動癱瘓，大火已燒了四十多小時，仍未熄滅。大火發生後，田灣區全區商民活動癱瘓，大火已燒了四十多小時，仍未熄滅。大火發生後，田灣區全區商民活動癱瘓，大火已燒了四十多小時，仍未熄滅。

## 登上十二樓火場巡視後 夏鼎基稱讚消防員

### 並指責該工廠大廈管理不善

【本報訊】香港行政局主席夏鼎基昨晚在消防員巡視火場後，對消防員的表現表示讚賞，並指責該工廠大廈管理不善。夏鼎基在巡視火場後，對消防員的表現表示讚賞，並指責該工廠大廈管理不善。

## 前晚逾千疏散居民 昨日仍未獲返寓所

### 當局昨晚派飯並準備地方收容

【本報訊】昨晚發生大火後，田灣區全區居民被疏散，昨日仍未獲返寓所。當局昨晚派飯並準備地方收容。大火發生後，田灣區全區居民被疏散，昨日仍未獲返寓所。

## 消防員深入火場 勇護一批樟腦粉

### 此物燃燒起來，會放出毒氣，威脅居民安全

【本報訊】消防員昨晚深入火場，勇護一批樟腦粉。此物燃燒起來，會放出毒氣，威脅居民安全。消防員在火場中發現一批樟腦粉，並將其安全運出。

## 廿一輛消防車 今晨仍駐火場

### 最大火時動用廿八輛

【本報訊】廿一輛消防車今晨仍駐火場，最大火時動用廿八輛。消防車在火場中工作，以控制火勢。大火發生後，消防部門動用了大量的消防車。



## 青島啤酒 國際

青島啤酒有限公司  
China Beer (Hong Kong) Co., Ltd.

## 屯門蝴蝶 女童其死

【本報訊】屯門蝴蝶，女童其死。這是一則關於一名女童不幸去世的報導。報導中提到，這名女童是在一次意外中去世的。

## 合約總值二億八七年中完成 青衣北橋月底動工

【本報訊】合約總值二億八七年中完成，青衣北橋月底動工。這是一則關於一項大型基礎設施建設的報導。報導中提到，這項工程預計將在七年內完成。

## 料資

一九七一年三月十二日，沙咀道發生大火，燒毀了二十二個小單位。大火發生後，消防部門動用了大量的消防車。大火發生後，消防部門動用了大量的消防車。

## 寶星中心

葵涌打磚坪街1-25號(單邊和宜合道)  
各路大小巴士穿梭於門前,交通便利

1985年9月完成

## 調整新特價發售

# 超值樓宇每\$404起

## 兩房一廳特價十六萬餘

每伙面積407呎及430呎  
首期20%，二十年分期付款，供樓勝過交租  
利率回降，樓價偏低，置業良機！

## 新鴻基地產

香港灣仔港灣道30號新鴻基中心45樓 5-8916833  
地盤售樓處假日照常辦公 0-295551















# 亞洲足球外圍賽昨兩仗 港隊一球受挫卡爾塔 中國淨勝阿富汗六粒

【本報記者黃偉倫十一日電】亞洲足球外圍賽，昨晚在卡爾塔及中國兩地，分別進行兩場比賽。卡爾塔隊以一比零擊敗香港隊，而中國隊則以六比零淨勝阿富汗隊。

昨晚在卡爾塔舉行的比賽，卡爾塔隊在第二十二分鐘，由卡爾塔隊員卡爾塔射入一球，打破僵局。香港隊在比賽中表現疲軟，未能取得任何進球。最終，卡爾塔隊以一比零獲勝。

另一場在中國舉行的比賽，中國隊在比賽中展現了強大的實力。中國隊在比賽中多次攻入對方球門，最終以六比零淨勝阿富汗隊。中國隊在比賽中表現出色，攻守俱佳，而阿富汗隊則在比賽中表現萎靡，未能取得任何進球。

## 曾雪麟稱十分滿意 郭家明說欠缺射擊

【本報記者黃偉倫十一日電】亞洲足球外圍賽，昨晚在卡爾塔及中國兩地，分別進行兩場比賽。卡爾塔隊以一比零擊敗香港隊，而中國隊則以六比零淨勝阿富汗隊。

香港隊教練曾雪麟在賽後表示，他對香港隊在比賽中的表現感到十分滿意。他表示，香港隊在比賽中展現了良好的團隊精神和戰鬥力，雖然最終未能取得勝利，但球員們的表現值得肯定。

香港隊隊長郭家明在賽後表示，他對球隊在比賽中的表現感到有些遺憾。他表示，球隊在比賽中欠缺射擊，未能將進攻機會轉化為進球。他認為，球隊在比賽中需要加強進攻，提高射擊準確性。

## 世界超級女排大賽 今起接受預訂門票

【本報記者黃偉倫十一日電】世界超級女排大賽，將於下月在香港舉行。門票預訂工作已於今日開始。

世界超級女排大賽是由世界排球聯合會主辦的一項國際性排球賽事。今年的比賽將於下月在香港舉行，屆時將有來自世界各地的頂尖女排隊伍參加比賽。

門票預訂工作已於今日開始，有興趣購買門票的觀眾可以前往各大售票處或通過網絡進行預訂。門票價格根據座位位置的不同而有所差異，觀眾可以根據自己的需求選擇合適的門票。

## 僑光杯籃球比賽 五勁旅回鄉角逐

【本報記者黃偉倫十一日電】僑光杯籃球比賽，將於下月在香港舉行。五支勁旅將回鄉角逐冠軍。

僑光杯籃球比賽是由僑務委員會主辦的一項國際性籃球賽事。今年的比賽將於下月在香港舉行，屆時將有來自世界各地的頂尖籃球隊參加比賽。

五支勁旅將回鄉角逐冠軍，分別是來自美國、加拿大、菲律賓、泰國和馬來西亞的球隊。這些球隊在國際賽場上表現出色，實力強大，是奪冠的熱門人選。

## 世界排球錦標賽 明年春在港舉行

【本報記者黃偉倫十一日電】世界排球錦標賽，將於明年春季在香港舉行。屆時將有來自世界各地的頂尖排球隊伍參加比賽。

世界排球錦標賽是由世界排球聯合會主辦的一項國際性排球賽事。今年的比賽將於明年春季在香港舉行，屆時將有來自世界各地的頂尖排球隊伍參加比賽。

世界排球聯合會表示，選擇在香港舉行比賽是因為香港擁有優秀的排球運動基礎和完善的體育設施。香港將為比賽提供一流的比賽場地和住宿條件，確保比賽順利進行。

## 中國稅務總局顧問劉志誠表示 開放城市稅收制度 將會實行優惠稅率

【本報記者黃偉倫十一日電】中國稅務總局顧問劉志誠表示，開放城市稅收制度將會實行優惠稅率。

劉志誠在記者會上表示，為了吸引外資進入開放城市，中國政府決定實行優惠稅率。這將有助於降低企業的稅務負擔，提高企業的競爭力。

劉志誠還表示，中國政府將進一步簡化稅收程序，提高稅收效率。這將有助於營造良好的投資環境，吸引更多外資進入中國市場。

## 流浪本屆難以看好

【本報記者黃偉倫十一日電】本屆亞洲足球外圍賽，流浪隊表現不佳，難以看好。

流浪隊在比賽中表現萎靡，未能取得任何進球。球隊在比賽中缺乏進攻動力，防守也顯得漏洞百出。這使得球隊在比賽中處於被動地位，難以取得好成績。

球隊教練在賽後表示，他對球隊在比賽中的表現感到失望。他表示，球隊在比賽中需要加強進攻，提高防守能力。他認為，球隊在比賽中需要更加團結，發揮團隊精神。

## 華人泳賽成績優異 兩天打破四項紀錄

【本報記者黃偉倫十一日電】華人泳賽，兩天打破四項紀錄。成績優異，值得肯定。

在昨晚舉行的華人泳賽中，多位華人選手表現出色，打破多項紀錄。這顯示了華人選手在游泳項目上的實力提升。

選手們在比賽中展現了強大的體能和技術，多次打破紀錄。這不僅是選手們個人的榮耀，也是中國游泳事業進步的體現。

## 工銀銀行 拆息調低

【本報記者黃偉倫十一日電】工銀銀行，拆息調低。一個月期拆息為十四厘半。

工銀銀行宣佈調低拆息，一個月期拆息由十五厘半調低至十四厘半。這將有助於降低企業的融資成本，提高企業的競爭力。

工銀銀行表示，調低拆息是為了響應國家政策，支持實體經濟發展。這將有助於吸引更多資金進入市場，促進經濟增長。

### 金雙喜牌

經科學鑑定，適應兒童體溫  
輕盈保暖  
柔軟舒適

### 半絲棉童被

50%真絲 50%純新廣花棉

各國貨公司  
百貨、服裝莊有售  
經銷處：海光貿易公司  
電話：3-872732, 707835

### 去濕清熱片

功能：去濕利水、清熱解毒、清心火、清熱氣。

### 暗瘡粉刺丸

主治：消除青春面、面部瘡。

### 麝香風濕丸

功能：驅風消濕、舒筋活絡、及一切新舊風濕痛症。

中國土產進出口總公司廣東分公司經銷出口 國貨公司 藥行有售  
經銷處：偉利公司 電話：3-883309

### 骨仙片

功能：強身健體、壯腰補腎、舒筋活絡、祛風除濕、活血止痛、強筋壯骨、補血生精、益氣養神。

中國廣州聯合製藥廠出品  
經銷處：康年藥材有限公司  
地址：香港皇后大道中 電話：5-489253-4

### 胃膜-U

是胃膜素及維他命U等配製  
主治：治療胃潰瘍和十二指腸潰瘍，胃酸過多等症，既能保持消化管液正常並能防止胃酸侵蝕胃壁。

國貨公司、藥行均售  
經銷處：聯星藥品有限公司  
電話：5-483119, 5-403379

### 川貝猴棗散

實時清肺潤燥、化痰止咳、平喘、清熱、解毒、生津、潤肺、止咳、化痰、平喘、清熱、解毒、生津、潤肺、止咳、化痰、平喘。

小兒驚風、正需要你照顧

國貨公司、藥行有售  
經銷處：正東藥房有限公司  
電話：5-494306, 5-494721

### 牛黃珍珠末

主治：中風、腦振盪、半身不遂、腦血富濃、高血壓、心絞痛、頭痛、頭暈、目眩。

中國廣州白雲山製藥廠  
國貨公司 藥行有售  
經銷處電話：5-664802

### 救腦強心丹

(又名再生丸)

主治：中風、腦振盪、半身不遂、腦血富濃、高血壓、心絞痛、頭痛、頭暈、目眩。

中國廣州白雲山製藥廠  
國貨公司 藥行有售  
經銷處電話：5-664802

### 新豐廣告公司

惠利廣告公司  
五十七四六三一四

### 國貨介紹專欄

救腦強心丹  
(又名再生丸)

主治：中風、腦振盪、半身不遂、腦血富濃、高血壓、心絞痛、頭痛、頭暈、目眩。

中國廣州白雲山製藥廠  
國貨公司 藥行有售  
經銷處電話：5-664802



### 中國稅務總局顧問劉志誠表示

## 開放城市稅收制度 將會實行優惠稅率

#### 企業所得稅將按百分之十五比率徵收 各項有關法律文件正在制訂中

【本報訊】中國稅務總局顧問劉志誠表示，目前，各項有關法律文件正在制訂中，預計在明年上半年內，即可正式頒布實施。劉志誠指出，開放城市稅收制度的實施，將對吸引外資、促進經濟發展產生重大影響。他強調，新稅制將實行優惠稅率，以減輕企業的負擔，提高其競爭力。此外，新稅制還將簡化稅收程序，提高徵收效率，為企業提供更公平、更透明的稅收環境。



圖：企業所得稅將按百分之十五比率徵收

### 中國需要可觀資金

#### 香港銀行可予協助

【本報訊】中國需要可觀資金，以支持其經濟發展和基礎設施建設。香港銀行在國際金融市場上具有較強的實力，可以為中國提供必要的資金支持。此外，香港銀行還可以利用其在國際金融網絡中的優勢，為中國企業提供融資、匯兌等服務，促進其國際化發展。香港銀行界表示，將積極配合中國政府的需要，為中國經濟的發展貢獻力量。

### 港幣匯率降為七十三

#### 港幣匯率降為七十三

【本報訊】港幣匯率昨日回落到七十三點，創下新低。這一匯率變動反映了市場對港幣的信心有所動搖。分析人士指出，匯率下降可能是由於國際形勢的變化以及市場對港幣未來走勢的預期所致。然而，香港政府表示，將採取必要措施，維持港幣的穩定，確保金融市場的正常運作。

### 美元超買應再跌

#### 美元超買應再跌

【本報訊】美元超買應再跌，市場分析人士認為，美元近期走勢強勁，已處於超買狀態。隨著市場對美元走勢的預期發生變化，美元匯率可能會出現回落。分析人士指出，美元匯率的波動將對全球經濟產生影響，投資者應密切關注市場動態，並根據實際情況調整投資策略。

### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

5-8268333

#### 香港股票行情

九月十二日 (港元計)

恒生指數	982.40	-13.66	四會總成交	9,621萬元
道瓊斯工業指數	4,149.25	-69.45	滙豐成交	4,739萬元
金價	821.52	-10.68	渣打成交	3,428萬元
銀價	611.39	-5.58	花旗成交	1,447萬元
金銀指數	748.28	-9.15	九龍成交	7萬元

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

#### 港幣匯率降為七十三

貨幣	匯率
港幣	73.00

#### 美元超買應再跌

貨幣	匯率
美元	1.00

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

#### 港金漲至三十三元

金價	收市	升跌
港金	33.00	0.50

#### 倫敦金價

金價	收市	升跌
倫敦金	330.00	5.00

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

#### 港幣匯率降為七十三

貨幣	匯率
港幣	73.00

#### 美元超買應再跌

貨幣	匯率
美元	1.00

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

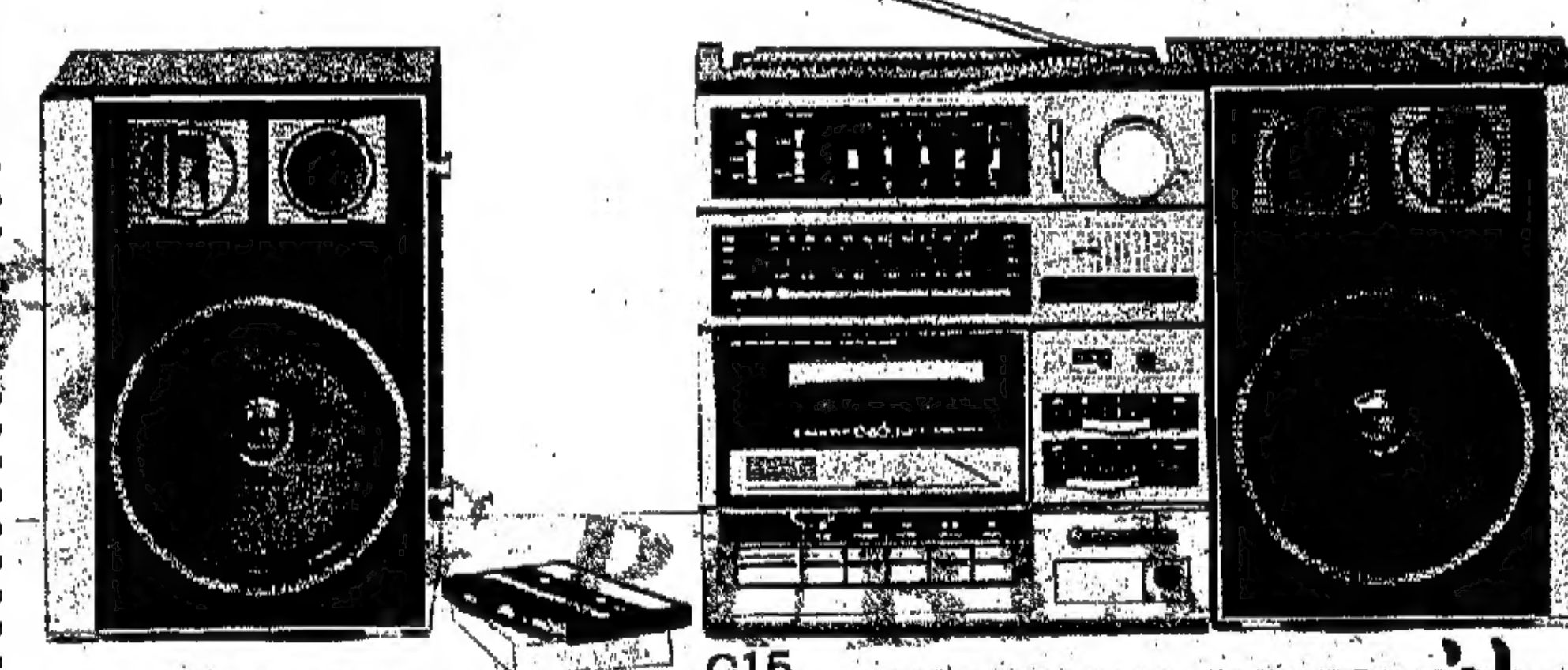
#### 港幣匯率降為七十三

貨幣	匯率
港幣	73.00

#### 美元超買應再跌

貨幣	匯率
美元	1.00

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20



### C15手提音響組合

一對分體喇叭 立體聲更寬展  
五段分音均衡 音域高低自如

三洋C15四波收音機  
●40瓦功率輸出  
●5段均衡器可將150Hz-10KHz的音頻增減10dB  
●內置電容咪  
●一按即錄  
●分體式之路3喇叭

C15四波收音機接收組合  
●50瓦功率輸出 ●5段均衡器  
●分體式之路2喇叭

三洋電器有限公司 SANYO

### 國華商業銀行

買樓分期付款  
20年分期 估價八成  
利息優惠 手續簡便

居屋貸款 樓價九成 15年分期

垂詢電話：5-237904 馬先生，或親臨各分行查詢

#### 銀行同業拆息調低

銀行	拆息
渣打銀行	1.00%
香港銀行	1.00%
匯豐銀行	1.00%
花旗銀行	1.00%

#### 港幣匯率降為七十三

貨幣	匯率
港幣	73.00

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

#### 港幣匯率降為七十三

貨幣	匯率
港幣	73.00

#### 美元超買應再跌

貨幣	匯率
美元	1.00

股票	收市	升跌	四會成交
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20
渣打銀行	15.00	0.50	3.45
香港企業	39.00	0.75	1.96
香港匯豐	9.60	0.15	1.59
香港電燈	4.20	0.05	1.20

### 世界排球錦標賽

明年春在港舉行

【本報訊】世界排球錦標賽將於明年三月二十八日至三月三十一日在香港舉行。屆時，來自世界各地的頂尖排球運動員將在香港展開激烈角逐。香港排球協會表示，將全力配合比賽，為觀眾提供精彩的觀賽體驗。

### 去濕清熱

治濕熱、瘡毒、皮膚病

各大藥房均有代售







田灣大火44小時

# 小時

本報記者  
劉培亨  
彭少良攝  
凌樹輝

「已經燒咗四十多小時，怎辦？」



味氣烟濃的人噏(右)  
場火開離能不也飯吃(左)



大批氧氣筒搬到現場



遠望火場，濃烟冲天



被濃煙燬暈送院

蝶蛄  
《年

## 《年

的，缺一不可。

《鳳鳴記》中的康熙和劉德華是互相相承的，缺一不可。

同樣是劉德華，但在《鴻城鐵鎖》裏却未能緊緊的抓住我。這到底又是甚麼原因？難道是對德華的演技突然的不行了？不至於此吧！劉德華演的傅仲衡，依的是慢事，使得令人生氣，這種人物又怎能抓得住觀眾的心呢！其實，劇集中不少人物都抓得穩，阿順也不知怎麼就爬好了，真可惜。

景物相溶化起來。  
村頭的那棵老人大樹，在影片也是拍進了。它的年輪，是這個鄉村的一無歷史紀錄。

於是導演便拍孩子坐在樹下，用鏡頭，進而拍到樹幹對準大樹的擁擠。不適用於用特寫，用特寫是兩重效果，對兩個個體與周圍的老人人交談。這樣鏡頭，美質，使活性和感動力。



**汽車/機械部：**專營日本全新/翻新汽車、機械  
各類型豪華巴士、雙排座位農用車、麵包車、冷廬車、  
自卸泥頭車、平斗斗貨車、建築機械、工程拖車、割草車  
(常備現貨特價供應,專人辦理文錦達報批手續)

# 成功車行

九龍旺角亞皆老街98號富都大廈地下3-5樓  
電話: 3-7144111 (4線) 電訊: 61953 SSMTR HX  
本公司自置停車場,常備各款汽車百餘部,  
為全港最大規模國內進口全新翻新車總經銷

**進口貿易部**  
專營中國、日本及世界各地進出口貿易  
家庭電器、電器、電器、汽車配件、  
光碟儀器、攝影器材、化工原料、  
藥學藥品及儀器、印刷包裝材料及機械  
紡織材料及機械、任何生產機械及設備  
本公司歡迎國內客戶電話、電報  
來函垂詢詳情及要求報價

**贈車回鄉**金得利汽車公司  
電話: 8-810363, 8-816462 3-812915 3-812873  
九龍彌敦道750-758號新中心10字樓1007室近麗豐戲院

豐田五十鈴全新現貨供應適合中國標準左軀  
汽車直接日本進口中國特價代辦手續包送文  
錦達農用車1.5噸及1.75噸雙排座和麵包旅行  
行李原裝9座和12座前後冷氣及六座工具車

香港付款  
內地匯單

## 贈車回鄉 中國汽車★摩托車銷售中心保證現貨

總經理: 華豐機械企業有限公司  
特准經銷: 友誼貿易公司  
香港北角海山道10號A座 5-704室  
中國廣東省 302 號13樓 5-423151  
新加坡 51151, 號13樓 8-321408

4代辦處: 光明  
中國廣東省 西村南寧有限公司  
中國廣東省 澳門南寧有限公司  
中國廣東省 澳門南寧有限公司

提車處: 廣東華豐企業公司 (廣州)

**汽車**

代本報收分類廣告處: 遠東銀行  
旺角分行: 旺角新街四四四號  
佐丹力分行: 佐丹力街三九號  
至海山道 三九號  
銅鑼灣分行: 銅鑼灣海山道一二二號

每天每個位可排大字四個  
細字卅六個  
收費八元

<p><b>贈車回鄉</b></p> <p>新到日本全新輕新各類型車 備有現貨供應，如泥車5-6 噸半、三車2-10噸、農用車 1-1.75噸、14座客貨車 2-3座旅遊車</p> <p>電話：3-969255中成行</p>	<p><b>德勝車行</b></p> <p>大量現貨供應 應贈車回鄉</p> <p><b>新農民車 五十鈴 麵包車 貨車 三噸 苗抽</b></p> <p>電話：柴油 四五 四斗</p> <p>旺角洗衣街39號地下 K-305289 K-7157521-4</p>	<p><b>適行汽車公司</b></p> <p>專營：日本汽車、轉口國內 雙排座車、貨車、貨車、翻斗車 品種多，價格公道。查詢電話：5-768687, 767755</p> <p>地址：香港 銅鑼灣 加路連山道九號</p>	<p><b>范強記</b></p> <p>承辦廣東省各地陸路汽車運輸服務 常備各類型吊銷車大小拖車各款拖頭排卡</p> <p>歡迎來電查詢詳情 垂詢地址：元朗安寧路89號地下電話：0-773344-0-771933</p>
--	--	---	---

### 贈車回鄉

全新1.5至1.75噸貨車現貨  
1300至2000個貨車特價  
8至10噸泥水升貨車建築機械  
銀禧洋行 3-815383 3-815384  
地址：旺角維多利亞中心902室  
(金花酒樓樓上)

### 保捷車行

BOSHI MOTORS

●2-10噸自卸泥車  
●2-10噸平板貨車  
●14-80 座豪華旅遊巴士  
●輕鐵、挖土機、推土機

日本翻新  
●2-10噸自卸泥車  
●2-10噸平板貨車  
●14-80 座豪華旅遊巴士  
●輕鐵、挖土機、推土機

深圳分公司負責：  
保養維修、零件供應、  
獨家代理大亞南五十鈴輕新車(品質保證)

深圳市保捷車行一廠(重型機械維修部)  
地址：深圳市貴賓港湖貝路毛線廠前  
TEL: 23736  
深圳市保捷車行二廠(汽車保養維修中心)  
地址：深圳市貴賓港沙頭角路口一號  
TEL: 39898  
廣州市東江西橋頭廣佛公路口鄉村三號  
TEL: 81588

### 保捷車行

BOSHI MOTORS

直接日本進口  
包送到文錦渡  
代辦回鄉手續  
歡迎電洽垂詢

九龍土瓜灣北帝街131號地下 TEL: 7156077(4線) 傳呼: 39973 BOSHL HX  
日本辦事處電話: 03-360-4080

### 贈車回鄉

豐田五門6-12座位麵包車  
五十鈴6-16座位麵包車  
五十鈴新款5.1-7.5噸農夫車  
豐田1.6噸農夫車  
日產1.6噸農夫車(特平)  
三菱1.6噸農夫車(左欖)

### 偉記汽車冷氣零件公司

大量各款風口、泵頭、泵碼  
樂聲牌汽車冷氣經銷  
歡迎套裝機進口國內  
香港九龍馬頭圍道324號地下  
3-7110050 3-7128831

### 新貨到港

日本全新現貨供應  
●60鈴1.5-1.75噸雙排座農夫車  
●豐田6-1.5噸配空調新麵包車  
●50鈴SBR/SCR/TCR平板貨斗4至6噸  
●日野、實力8-10噸泥頭車

代辦手續文錦渡、洪北  
香港興興車行 九龍大馬路146號地下  
電話: K 955273-5

### 贈車回鄉 利濟隆車行

電話: 0453188 0420451  
香港上環甘密街7號地下

直接由日本進口，價錢特平

豐田五十鈴全新現貨供應適合中國標準左欖右扶農夫車1.5噸1.75噸雙排座位和麵包車。原裝9座12座位。前後冷氣及6座位工具車。

### 日本辦事處

●日本神戶中央區、榮町通2丁目  
電話: 078-3933733

<p><b>黃氏報稅理帳</b></p> <p>專人辦理 收費合理</p> <p>③ 314311-4 ④ 4 31095 ⑤ 8921585</p>	<p><b>做報專門</b></p> <p>數稅專門</p> <p>林國強 會計師</p> <p>香港九龍彌敦道中區華埠德輔道中100號</p>	<p><b>報稅</b></p> <p>香港國華機械貿易公司 深圳光明華僑汽車修配廠</p> <p>承接：國內外汽車維修，事故車修理，新裝冷氣空調，小巴驗車工程</p> <p><b>進口日本麵包車、農民生車、贈送回鄉</b></p> <p>香港辦事處：荃灣河背街77號 電話：6-4938157 國內維修廠：深圳沙河工業區 電話：38464</p>	<p><b>的士頭農夫車</b> 雙排座(1.25噸) 單排座(1.5噸)</p> <p><b>麵包車——五門現貨最適合國內用</b></p> <p>壽產業香港有限公司 九龍海防道34號寶豐大廈6字樓D座 電話K-7235161 K-7237915</p>	
<p><b>最平</b></p> <p>梳 鏡 文件袋</p> <p>永翔盛 出口批發</p>	<p><b>幸福婚姻有限公司</b></p> <p>啟者日本有機玻璃板料，模凡膠料(PMMA)，有機玻璃邊角料，甲基丙酸使甲醇單體(MONOMER)，強化硅玻璃模具，有玻璃噴出設備及生產技術，歡迎國內、外來函洽商。</p> <p>中豐公司(化隆) 電話：香港貴賓賓道209-223號 G18-19</p>	<p><b>大量供應有機玻璃</b></p> <p>啟者本公司備有各種規格之有機玻璃板料，模凡膠料(PMMA)，有機玻璃邊角料，甲基丙酸使甲醇單體(MONOMER)，強化硅玻璃模具，有玻璃噴出設備及生產技術，歡迎國內、外來函洽商。</p> <p>中豐公司(化隆) 電話：香港貴賓賓道209-223號 G18-19</p>	<p><b>助聽器</b></p> <p>OTICON 丹麥 國際名牌 各式助聽器 個人維修 特價優待</p> <p>香港特華儀器社 地址：九龍彌敦道中區華埠德輔道中100號</p>	<p><b>商業</b></p> <p><b>吳國平 自我催眠療法</b></p> <p>美國催眠專家 曾獲多項榮譽 曾在電視台演說</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 消除恐懼、集中精神、把握自己 *</li> <li>* 預防精神疾病、失眠症、神經衰弱 *</li> <li>* 戒除煙癮、酒癮、賭癮、毒癮、自虐 *</li> <li>* 克服自卑感、增強自信、改善形象 *</li> </ul> <p>電話：4380661</p>

<p><b>國內投資設廠,加工商請注意</b></p> <p>本廠專營廣州市瓦道紙張飯盒及各種彩盒、鞋盒、市內生產、為方便國內投資設廠及加工商而設。除本市內運貨外,現增設加東、潮州、汕頭、深圳、蛇口及荷屬等地區亦設直銷貨服務,現增設運往廣州、國內本港各埠均可,數量多少一律歡迎,代碼隨意,起貨快捷,價格持平,貨真亮,歡迎來電查詢。</p> <p><b>英明實業有限公司</b></p> <p>地址:九龍青山道環境休閑93-95號六樓(6字)C座 電話:K7445618</p>	<p><b>大量供應兒童散材用具</b></p> <p>設有圖案中英文兒童語言錄放機</p> <p>雪壁有限公司 CIRBY LIMITED</p> <p>九龍官塘樂業里拾號樂通工業大廈第五座F.G.經 直線電話 TELE X51119 CIRBY LTD HK</p> <p>電報掛號 CIRBY LTD H.K. 電話: 3-456116 3-420432 3-420436</p> <p>附件: 初級中文語言卡 初級中文語言卡</p>	<p><b>現貨建材、水泥、鋼筋</b></p> <p><b>香港買單、國內提貨。</b></p> <p>廣州、番禺、台山、恩平、中山、南海、順德、新會、開平、珠海</p> <p>九龍彌敦道750號怡和中心1007室</p> <p><b>廣鴻興企業公司</b> 3-812873 3-812915</p>
--	--	--

滑

晉塵·

明天

即日開始訂座·預

倫敦影都宇宙

「密探霹靂火」

深深深

豪門恩怨

大風暴

真赤尼基  
鐘娜  
尚路

使出周身  
穿梭在槍林彈



# 取消追討債項傳票

# 經濟

七團體開會提建議

[illegible]

主要購雨衣雨傘等用品

**經濟漫談**

香港貿易發展局去年明年初三、四兩月間，將遷往英國、法國和瑞典等歐洲三國，舉行規模的一九八五香港產品展銷會。這表明，歐洲將是明年港貨挖展銷的重點市場之一。

展覽時間定於明年三月二十一日至四月四日的模樣。由於西華商沒有明年初的訂貨，因此引起該總貿易商的注意。

據洋行商說，近來接到西非商人的信件，並親臨及當地政府

當每年十二月或歲末年初開始，直到一月底二月初為止，下兩月內，因歐洲市場不景氣，故來港貿易的食品和某些日用品，其期

全

局佈新的

鋒

首飾、皮具及旅行用品、人造物品及其他飾物、家庭用品及鐵器、浴盆用品及化粧品等。紡織品、綢緞已受到嚴格的配額限制，再作擴充數量，只會引來更大的配額壓力，現在佈局上集中介紹其他日用品消費品，當會較易收到分散出口品種的效果。

荷蘭和瑞典，一直都無舉行適合港商參加的大貿易展覽會，這次貿易發展局決定自行組團，在當地一週九天的展覽會，又是在拓展港貨銷路的一項突破。鑑於明年美國的發展貨物將會增加，該局較著重於歐洲地區推廣工作，應邀是明證之舉。歐洲共吸宣傳費出出口數佔一兩成多，其發展潛力實在不可低估。

【本報訊】金銀業貿易場、金銀鑄造廠易場，日前為歡迎中國殘疾人福利基金會理事暨五十五萬名，熱烈響應籌募經費，捐收者名單如下：

金銀業貿易場，五十萬四千四百元，金銀鑄造廠，五萬二千五百元，五萬元，胡漢猷，萬萬元，楊志雲，十萬元，趙誠安，十萬元，順興隆（應子賢，徐國輝，李和盛），五萬元，葉少銘至五萬元，德興隆有限公司，五萬餘元，一萬元，李國良，一萬元，一萬萬，五千元，胡良利，五千元，捐二千元的名單如下：馬清忠，沈曉天，

捐五十五萬  
助中國殘疾人福利

紹松，一萬元；許景捐二百  
千元；胡良利，五千捐一百  
下，馬清忠、洗祖昭、華、陳銳波

十二日當地股市收市價漲跌  
萬股，早一天一千零七十萬  
指數為九〇五·五三，跌一

美元兌歐洲鎊地貨幣，開市匯價如下：（渣打內是早  
一天收市價）二、九八九〇西德馬克（二、九九七五）  
（九、一七九〇）法國法郎（九、二七五）二、四  
九〇瑞士法郎（二、四八八七五）一、八三九、五〇  
意大利里拉（一、八四八七五）一、六〇、八〇比利時  
法郎（六〇、九五）。

十二日當地股市收市價漲跌互見，成交額降至九百六十  
萬股，早一天一千一百七十五萬股，收市：海峽時報工業  
指數為九、五二三，跌一、三三點。

▲路透社悉尼電云，由於澳洲證券業股票在倫敦獲  
得，黃金價上升及紐約股市上揚等情況的影響，十二日  
悉尼股市上升，收市全普通股指數為七、八一，上升  
三、七點。

【本報訊】香港本港造船的，共有  
——西澳洲航線的貨運  
生意，今年保持穩定  
。這與當地市場的消  
費二十英尺長貨箱之  
七十二個（以每箱  
貨二十五噸計）。

實力不弱密切有關。  
據施商說：香港製品銷去西澳洲，以紡織品和膠器佔數較多。當地來貨則以果菜和羊毛為主。尤其是夏季的果菜來貨較多。

該那美公司代理的挪威樂信輪船公司新貨箱船「羅華碧琪」，預定於本月二十四日由遠東作處女航抵達西澳洲佛力曼港。該貨箱船是在日

載貨一萬六千五百箱。  
該挪威公司代理西澳洲「遠東」號箱船，航程包括有佛力曼港、香港、台灣、日本和南朝鮮等地。它並與「川崎」、「日郵」和「大阪三井」等三家公司輪船公司，聯營各貨箱貨運航線。該航線每週在每個月內均有兩班貨箱船由浦開去西澳洲。

九二五至二·九三〇  
沽出，數額共二千五百萬美  
元，第二批售出數額相同，當時美元定

二、九九三屬克。

**澳西太平洋銀行減息**

▲設在悉尼的西太平洋銀行十二日從九月十七日開始，把優惠利率從十

▲東京食糖交易所宣佈，把九月份用貨合約所附的保證金，每十噸交易

期貨合約的保證金，依然保持九萬日圓，提高三萬日圓，提高到十萬日圓。其他

大機構

十五萬元 下，蔣紀鴻柏輝、殘疾人福利基金 元川。捐一百元的名單如下：梁廖寶仙、捐一百元的名單如下：韓振東、鄧捐二百元的名單如下：景華、陳鏡波、華桂山、黃球、林靜生。

15A Sony

SONY

M3

DXC-M3

三管彩色電鏡攝像機

- 採用三枚1/2英寸CCD輸出電容MF "SATICON" 攝像管
- 清晰度高達650電視線
- 訊噪比大於95dB
- 設有強光防護措施
- 電腦控制自動中心調整
- 電腦控制自動黑白平衡
- 觀景器附自動警告系統
- 14倍變焦鏡頭及附件


DXC-M3



琳瑯滿目  
 盡見精英  
 一九八四年度  
 香港家具、燈飾  
 及傢俬展覽會  
 一九八四年九月十三  
 香港展覽

開幕典禮  
於一九八四年九月十三日  
上午十一時舉行  
敦請  
香港政府貿易署署長麥高樂先生  
主持

時間：九月十三日 上午十一時至下午  
九月十四及十五日 上午十時至下午六  
九月十六日 上午十時至下午五

主辦機構：  
精英國際展覽有限公司  
九龍尖沙咀梳士巴利道三號星光行六二  
電話：3-697993 電訊：41249 HX

**新力牌**  
**SONY®**

總代理：福原電業有限公司

總經理：中原電器有限公司  
 香港店：中環德輔道中105號17樓 電話：5-449778  
 中環太子行105號店 電話：5-241802  
 旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311  
 (旺角店營業至晚上九時半，星期日照常)  
 維修：5 632231, 3 642276







去年遊美國和加拿大，曾仔細看過他們在城鎮之內的風景。並加爾士渡湖，城市之外是一大片田野。疏疎落落幾點綠蔭，幾間農戶的房子。由於農產已經機械化，偶然看到幾架農業機械在開動，基本上看不到田野中的農夫。

前年初訪日本，只在東京和本州附近活動，這是一個典型的市鎮繁華，城鎮區別不清晰。

真像那位警員想得到，初步列為「商業糾紛」，這叫做「商業糾紛」。只是不知道是什麼商業罷！

這些似乎不是笑話，但在某一個階段竟成為典範，個人的「原則」。

報上出篇，應當比較安心，相信會使少數人受到驚駭，而絕大部分的人感到安心。

第三屆中國科學史國際討論會在北京正式開幕那天上午，舉行隆重的開幕式。因為這次盛會討論的是自然科學史，與當今沒有想到，年逾八旬的歷史學家呂振鐸教授也興致勃勃地前來參加。

法區擔荷的。  
在這裏召開的靈素學術討論會，也是為國增光。所不同的是運動場為今天的中國人爭氣，爭光，中國科技研究會是為古代中國人爭光。同樣都是用事實來證明中國的成就。

周谷先生原來在台灣的鄉梓投足研究的心裏話。難怪原谷君用熟練而流暢的語言說的話語給人一種親熱之感。以經久不息的掌聲。

事情已經成為過去，會議也已閉幕，周谷君那帶有湖南口音的談話，如風吹過一般。

花已成為許多家庭的生活中的一部分，也因此，如今鮮花行業越來越大，從業者越來越多。科學家近來却為愛花人帶來喜訊，他們研製成一種能使插枝花期開放而不致腐爛凋謝的營養液。依此，一些不經培植之花如玫瑰、芍藥等，也能插枝成活。

隨著生活水平的提高，插花的藝術，一般花只能養三數天，近日插玫瑰等之一，也因此，如今鮮花行業越來越大，從業者越來越多。科學家近來却為愛花人帶來喜訊，他們研製成一種能使插枝花期開放而不致腐爛凋謝的營養液。依此，一些不經培植之花如玫瑰、芍藥等，也能插枝成活。

最貴之中有鮮花點綴，的確可以平添生氣。如風吹過一般。

史祥花宮洋

兄子

戲院聯合廣告

火凶  
映歡天今  
片巨司公球環  
主基畢社巴  
演夫術里  
宜不童兒  
黃夜  
寶晚  
種場

火凶  
映歡天今  
片巨司公球環  
主基畢社巴  
演夫術里  
宜不童兒  
黃夜  
寶晚  
種場

火凶  
映歡天今  
片巨司公球環  
主基畢社巴  
演夫術里  
宜不童兒  
黃夜  
寶晚  
種場

火凶  
映歡天今  
片巨司公球環  
主基畢社巴  
演夫術里  
宜不童兒  
黃夜  
寶晚  
種場







# 戰銷推術技用民東中 歐西本日敵不國美

林曉

【本報訊】美國在歐西戰場上，正以一種前所未有的速度，向敵方發動攻勢。美國在歐西戰場上的攻勢，是美國在歐西戰場上，正以一種前所未有的速度，向敵方發動攻勢。美國在歐西戰場上的攻勢，是美國在歐西戰場上，正以一種前所未有的速度，向敵方發動攻勢。

# 國家安全局揭秘

【本報訊】美國國家安全局，最近揭秘了許多關於美國在歐西戰場上的攻勢。美國國家安全局的揭秘，是美國在歐西戰場上的攻勢，是美國在歐西戰場上，正以一種前所未有的速度，向敵方發動攻勢。

# 天下

## 性無能困擾日中年男子

【本報訊】日本最近一項調查顯示，中年男子中，有百分之十的人，患有性無能。這項調查是由日本性學專家進行的，調查結果顯示，性無能在日本中年男子中，是一個普遍存在的問題。

## 殘疾者駕車新裝置

【本報訊】一項新的裝置，可以讓殘疾者駕駛汽車。這項裝置是由一位工程師設計的，它可以在汽車的方向盤上安裝一個特殊的裝置，讓殘疾者可以輕鬆地駕駛汽車。

## 倫敦大火有餘災

【本報訊】倫敦最近發生的一場大火，造成了嚴重的財產損失。這場大火發生在倫敦市中心的一棟大樓內，大火燒毀了大樓的許多部分，並造成了嚴重的財產損失。

# 英國離婚率終下降

【本報訊】英國最近一項調查顯示，英國的離婚率終於開始下降了。這項調查是由英國政府進行的，調查結果顯示，英國的離婚率已經連續下降了兩年。

## 向超新腦電型微

【本報訊】一項新的技術，可以讓電腦處理大量的數據。這項技術是由一位科學家發明的，它可以在電腦的處理器上安裝一個特殊的裝置，讓電腦可以輕鬆地處理大量的數據。

日期	項目	金額
9月1日	香港	100.00
9月2日	上海	100.00
9月3日	北京	100.00
9月4日	天津	100.00
9月5日	廣州	100.00
9月6日	香港	100.00
9月7日	上海	100.00
9月8日	北京	100.00
9月9日	天津	100.00
9月10日	廣州	100.00

### 雪壁有限公司自置廠方精製各種新型產品

①電子收音機手錶 ②電子收音機打火機 ③掛式收音機 ④電子計算尺 ⑤太陽能（薄板）收音機 ⑥電子收音機收音機 ⑦電子收音機收音機 ⑧電子收音機收音機 ⑨電子收音機收音機 ⑩電子收音機收音機

### 正大貿易公司

本公司專營各國及代理：  
①人造皮革（適合製衣、手袋及傢俬等）  
②地毯、地氈、印花地毯、印花地氈等  
③化妝品、化妝品、化妝品、化妝品、化妝品、化妝品

### 招聘營業員

某國產廠家入口商誠聘營業員，要對中成業有認識，有銷售工作興趣，中學學歷，有上进心，年20-30歲，有意者請親臨，近照，電話：香港郵政信箱8704號

### 中學會考合格補習課程

英文、數學、物理、化學、生物、附加數 補習班  
72研習中心 (大大公司對面 大馬路樓上) 3-800313

### 政府金幣

政府金幣，政府金幣，政府金幣，政府金幣，政府金幣，政府金幣

### 大龍一躍湖快車時間表

時間	地點	金額
上午九時	九龍	100.00
上午十時	九龍	100.00
上午十一時	九龍	100.00
上午十二時	九龍	100.00
下午一時	九龍	100.00

# 大力效 廉費收 告廣類分報公大登刊



### 九日船期預告

船名	往來港口	月	日	公司
CHRYSOVALANTOU GRACE	台灣	9	16	公
BOLIVIA	香港	9	16	公
CATTLEYA	日本	9	16	公
TAI AN	日本	9	16	公
ELECTRO ACE	日本	9	16	公
RECENT RADIANCE	日本	9	16	公
MAH II	日本	9	16	公
NL, KATWIJK	日本	9	16	公
MAERSK TEMPO	日本	9	16	公
AUST, EXPLORER	日本	9	16	公
NAN HWA	日本	9	16	公
TEKAD	日本	9	16	公
FOO HING 2	日本	9	16	公
MING GLORY	日本	9	16	公
MAERSK	日本	9	16	公
EVER LINKING	日本	9	16	公
FU CHUN	日本	9	16	公
BARON STAR	日本	9	16	公
KOREAN CHANCE	日本	9	16	公
CHEVALIER VALBELLE	日本	9	16	公
PIONEER CONTAINER	日本	9	16	公
NEW HAI HUNG	日本	9	16	公
MARGARET MAERSK	日本	9	16	公
JASMIN PRINCE	日本	9	16	公
MU SING	日本	9	16	公
MAERSK	日本	9	16	公
TIAN YUE	日本	9	16	公
MALLACO	日本	9	16	公
TA TUNG 2	日本	9	16	公
TOWER BRIDGE	日本	9	16	公
SANDY BAY	日本	9	16	公
ROYAL STAR	日本	9	16	公
SL, DEFENDER	日本	9	16	公
SILVER LAKE	日本	9	16	公
CHENG TU	日本	9	16	公
ALS CONFIDENCE	日本	9	16	公
TAI LAI	日本	9	16	公
BORNION DUA	日本	9	16	公
HUA AN	日本	9	16	公
LIBERATOR	日本	9	16	公
MALAN	日本	9	16	公
GAIDIAN BAY	日本	9	16	公
AM, ASTRONAUT	日本	9	16	公
BUNGA PERMAI	日本	9	16	公
MUEHLHAUSEN	日本	9	16	公
KEUNGANG GLORY	日本	9	16	公
MARINE CONTAINER	日本	9	16	公
HSING HWA	日本	9	16	公
HP NAMJIN	日本	9	16	公
YOSHUMI	日本	9	16	公
THEAS	日本	9	16	公
PRES, JEFFERSON	日本	9	16	公
ORT, KNIGHT	日本	9	16	公
SPECO EXPRESS	日本	9	16	公
JIN JIANG	日本	9	16	公
FORMOSA CONTAINER	日本	9	16	公
GEMINI STAR	日本	9	16	公
SO LAN	日本	9	16	公
F. D. BRIDGE	日本	9	16	公
CRESTBANK	日本	9	16	公
AFRICA MARU	日本	9	16	公
WAN CHUN	日本	9	16	公
MAERSK	日本	9	16	公
NEP, TOPAZ	日本	9	16	公
RAMONVERETT	日本	9	16	公
SALLY OCEAN	日本	9	16	公
EVER GRACE	日本	9	16	公
SHUN PING 2	日本	9	16	公
SINALOA	日本	9	16	公
KAI SHUN	日本	9	16	公
BONNY STAR	日本	9	16	公
PROTAROCK	日本	9	16	公
S. A. VANDERSTEL	日本	9	16	公
HUANGHAI CAREER	日本	9	16	公
KOSHO MARU	日本	9	16	公
HAI KUO	日本	9	16	公
ANVO VENTURE	日本	9	16	公
BARBER TONBERG	日本	9	16	公
NL, MARSEILLES	日本	9	16	公
URANUS STAR	日本	9	16	公
EVER VIGOR	日本	9	16	公
SCANDUTCH ORIENT	日本	9	16	公
AFRICA MARU	日本	9	16	公
KHUI, JOHANSON	日本	9	16	公
KAI MARU	日本	9	16	公

### 出口船期預告

歐洲 線			船名	開往港口	月	日	公
香港	JUN JIANG	英京歐洲	9月16	公			
安南	CHARLES CRUZ	地中海	9月16	海			
越南	KWALAN	地中海	9月16	海			
大英	TAI AN	地中海	9月16	海			
威爾士	CHEVALIER VALBELLE	地中海	9月16	海			
加德納	CARDIGAN BAY	歐洲	9月17	太			
亞士賓	CRESTBANK	地中海	9月18	沙			
拉維	EVER VIGOR	地中海	9月19	利			
海王水晶	NEP. CRYSTAL	歐洲	9月20	古			
佛蘭西	SELANDIA	歐洲	9月20	利			
加爾各答	KAP. GAVRILOV	歐洲	9月21	海			
亞丁	TMOR SUN	亞丁加爾各答	9月21	外			
亞丁	ALRAGO	地中海	9月22	利			
亞丁	ARTHUR MAERSK	地中海	9月23	海			
亞丁	MAESTERLINCK	歐洲	9月24	馬			
亞丁	LIAO HE	英國歐洲	9月24	士			
亞丁	BENALDER	地中海	9月24	利			
亞丁	ALKAOS	地中海	9月24	行			
亞丁	EVER GLORY	地中海	9月24	天			
亞丁	NIPPONICA	地中海	9月26	利			
亞丁	LANTANA	地中海	9月26	古			
亞丁	NIKOLAY GOLOVANOV	地中海	9月28	事			
亞丁	MING ENERGY	歐洲	9月27	務			
亞丁	EAGLE	地中海	9月28	務			
亞丁	BUNGA SURIA	歐洲	9月29	務			
亞丁	KOREAN CHANCE	歐洲	9月29	務			
亞丁	YU JIAN	英國歐洲	9月29	務			
亞丁	ALGALO	地中海	9月29	務			
亞丁	EVER VALIANT	地中海	9月29	務			
亞丁	NORASIA REBECCA	歐洲	9月29	務			
亞丁	AUST, EAGLE	地中海	9月30	務			
亞丁	EASTERN DELTA	地中海	9月30	務			
亞丁	LIVERPOOL BAY	歐洲	10月1	務			
亞丁	KAP, KOZLOVSKIY	歐洲	10月1	務			
亞丁	GEN, FR, KLEEBERG	歐洲	10月4	務			
亞丁	EVER GENTLE	歐洲	10月4	務			
亞丁	TOYAMA	歐洲	10月6	務			
亞丁	SEVEN DEAS	地中海	10月6	務			
亞丁	SEVEN SEAS BRIDGE	地中海	10月6	務			
亞丁	MONT BLANC MARU	地中海	10月6	務			
印 · 巴 · 中東線							
亞丁	VALERIA	卡吉拉印度	8月16	日			
亞丁	SILVER LAKE	吉大港加爾各答	9月17	日			
亞丁	PRES, JEFFERSON	亞丁	9月17	港			
亞丁	BOLAND	科倫坡卡拉奇	9月18	港			
亞丁	RAMONEVERETT	科倫坡卡拉奇	9月18	港			
亞丁	CRESTBANK	吉大港	9月19	港			
亞丁	KAI MARU	亞丁	9月19	港			
亞丁	WILLINE TARO	亞丁	9月20	港			
亞丁	KAP. GAVRILOV	亞丁	9月21	港			
亞丁	SELANDIA	亞丁	9月21	港			
亞丁	BANK, MAERSK	吉大港加爾各答	9月21	港			
亞丁	GOLDEN	亞丁	9月22	港			
亞丁	ATHENS	科倫坡	9月22	日			
亞丁	NL, CLEMENT	亞丁	9月23	日			
亞丁	LANKA SUMANI	科倫坡	9月23	日			
亞丁	MAWLAMYANG	仰光	9月23	日			
亞丁	EL MARIYAH	亞丁	9月24	日			
亞丁	ELISABETH ROTH	紅海	9月24	日			
亞丁	SILVERLUDE	科倫坡紅海	9月24	日			
亞丁	PRES, JOHNSON	亞丁	9月24	日			
亞丁	ALKAOS	亞丁	9月24	日			
亞丁	ADM, EXPORTER	亞丁	9月25	日			
亞丁	ZIM HIRSHANE	亞丁	9月25	日			
亞丁	ADRIAN MAERSK	亞丁	9月25	日			
亞丁	LITUA	亞丁	9月26	日			
亞丁	NIKOLAY GOLOVANOV	亞丁	9月27	日			
亞丁	ERISTOL MARU	亞丁	9月27	日			
亞丁	LANTANA	紅海	9月27	日			
亞丁	GOLDEN CAMEROON	亞丁	9月27	日			
亞丁	THOMASEVERETT	亞丁	9月28	日			
亞丁	LANKA ARUNA	亞丁	9月28	日			
亞丁	IMP, IMPORTER	亞丁	9月28	日			
亞丁	SHOKAWA MARU	亞丁	9月30	日			
亞丁	AUST, EAGLE	紅海	9月30	日			
亞丁	PRES, MADISON	亞丁	10月1	日			
亞丁	KAP. KOZLOVSKIY	亞丁	10月1	日			
亞丁	AL WAJBA	亞丁	10月2	日			
亞丁	ZIM SWANED	亞丁	10月2	日			
亞丁	ISLABRAD	科倫坡卡拉奇	10月4	日			
非 洲 線							
亞丁	SILVER LAKE	南非	9月16	大			
亞丁	NAN ENA	南非	9月16	大			
亞丁	BARON STAN	南非	9月16	大			
亞丁	AFRICA MARU	亞丁	9月19	大			
亞丁	HUANGHAI CARTER	亞丁	9月21	大			
亞丁	ATHLON	亞丁	9月22	大			
亞丁	NL, LOIRE	亞丁	9月22	大			

### 東南亞線

船名	往來港口	月	日	公司
BEA ROZO	新加坡	9	16	公
NO. 4 BINEKA	新加坡	9	16	公
ELECTRO ACE	新加坡	9	16	公
MAERSK TEMPO	新加坡	9	16	公
AND, WANADHARMA	新加坡	9	16	公
THAI PAULIN	新加坡	9	16	公
SANDY BAY	新加坡	9	16	公
TEKAD	新加坡	9	16	公
NANSING I	新加坡	9	16	公
RECENT RADIANCE	新加坡	9	16	公
BORNION DUA	新加坡	9	16	公
CATTLEYA	新加坡	9	16	公
KEUNGANG GLORY	新加坡	9	16	公
YOSHUMI	新加坡	9	16	公
NEP, TOPAZ	新加坡	9	16	公
CECILE MAERSK	新加坡	9	16	公
CLIFFER ACE	新加坡	9	16	公
RAMONVERETT	新加坡	9	16	公
SPECO EXPRESS	新加坡	9	16	公
MAH II	新加坡	9	16	公
NEP, AGATE	新加坡	9	16	公
URANUS STAR	新加坡	9	16	公
NEP, CRYSTAL	新加坡	9	16	公
HEMIS ACE	新加坡	9	16	公
DRAGONER MAERSK	新加坡	9	16	公
R. R. RATH	新加坡	9	16	公
KEE PROMETER	新加坡	9	16	公
ANALITA	新加坡	9	16	公
GEMINI STAR	新加坡	9	16	公
HORN	新加坡	9	16	公
FORTUNE RUNNER	新加坡	9	16	公
SOMERS BAY	新加坡	9	16	公
THAI TUBTIM	新加坡	9	16	公
WAI YEE	新加坡	9	16	公
XIN HUA	新加坡	9	16	公
NL, CLEMENT	新加坡	9	16	公
GISO MARU	新加坡	9	16	公
MAESTERLINCK	新加坡	9	16	公
NO. 2 BINEKA	新加坡	9	16	公
SEA PRESIDE	新加坡	9	16	公
AL MARIYAH	新加坡	9	16	公
NEP, ZIRCON	新加坡	9	16	公
MAESTERLINCK	新加坡	9	16	公
WAN LIE	新加坡	9	16	公
WANTON COSMO	新加坡	9	16	公
MAY SKY	新加坡	9	16	公
BLACK WHALE	新加坡	9	16	公
THOMASVERETT	新加坡	9	16	公
SANKO SCORPIO	新加坡	9	16	公
XIN HUA 7	新加坡	9	16	公
NL, CLEMENT	新加坡	9	16	公
AFRICA MARU	新加坡	9	16	公
NAMGANG GLORY	新加坡	9	16	公
BOONKONG II	新加坡	9	16	公
KOREAN CHANCE	新加坡	9	16	公
SPECO TRUST	新加坡	9	16	公
PRAYAS SEA	新加坡	9	16	公
AL WAJBA	新加坡	9	16	公

### 北美洲線

船名	往來港口	月	日	公司
KOREAN JACWON	新加坡	9	16	公
MING GLORY	新加坡	9	16	公
LUNA MAERSK	新加坡	9	16	公
SL, DEFENDER	新加坡	9	16	公
EVER LINKING	新加坡	9	16	公
MATHILDE MAERSK	新加坡	9	16	公
TOWER BRIDGE	新加坡	9	16	公
ASTRONAUT	新加坡	9	16	公
EVER GRACE	新加坡	9	16	公
SINALOA	新加坡	9	16	公
SL, MARINER	新加坡	9	16	公
MARGARET LYKES	新加坡	9	16	公
ALISA WINDS	新加坡	9	16	公
EDUCATOR	新加坡	9	16	公
BARBER TONBERG	新加坡	9	16	公
MOONIA	新加坡	9	16	公
ZIM HAIFA	新加坡	9	16	公
PRES, JEFFERSON	新加坡	9	16	公
YU LAN	新加坡	9	16	公
EVER LAUREL	新加坡	9	16	公
AMERICAN LEGION	新加坡	9	16	公
HARBOR BRIDGE	新加坡	9	16	公
KOREAN WONS ONE	新加坡	9	16	公
REGINA MAERSK	新加坡	9	16	公
MARCHEN MAERSK	新加坡	9	16	公
BARBER TEXAS	新加坡	9	16	公
GALLON DIGNITY	新加坡	9	16	公
SL, FREEDOM	新加坡	9	16	公
AMERICAN MAINE	新加坡	9	16	公
PING CHAU	新加坡	9	16	公
HOTAKA MARU	新加坡	9	16	公
SL, PATRIOT	新加坡	9	16	公
ALASKA MARU	新加坡	9	16	公
ORT, PREMIER	新加坡	9	16	公
JOHANSON	新加坡	9	16	公
EVER LOADING	新加坡	9	16	公
ZIM CALIFORNIA	新加坡	9	16	公
TARASCO	新加坡	9	16	公
ANNA MAERSK	新加坡	9	16	公
BEAUFORT ISLAND	新加坡	9	16	公
PACIFIC SUNSHINE	新加坡	9	16	公

### 中南美洲線

船名	往來港口	月	日	公司
CHRYSOVALANTOU GRACE	新加坡	9	16	公
NL, KATWIJK	新加坡	9	16	公
AM, ASTRONAUT	新加坡	9	16	公
MALLCO	新加坡	9	16	公
EVER GRACE	新加坡	9	16	公
SALLY OCEAN	新加坡	9	16	公
AFRICA MARU	新加坡	9	16	公
BARBER TONBERG	新加坡	9	16	公
ELISABETH BAKER	新加坡	9	16	公
NL, NAPIER	新加坡	9	16	公
FRATIS	新加坡	9	16	公
PROTA KOB	新加坡	9	16	公
BARBER TEXAS	新加坡	9	16	公
AM, LEGION	新加坡	9	16	公
WILLERSK	新加坡	9	16	公

### 澳洲、新西蘭線

船名	往來港口	月	日	公司
AUST, EXPLORER	新加坡	9	16	公
CHENG TU	新加坡	9	16	公
ZHI JIANG KOU	新加坡	9	16	公
LAKE FIELD	新加坡	9	16	公
THEAS	新加坡	9	16	公
POTOMI ISLAND	新加坡	9	16	公
ZIM TRIESTE	新加坡	9	16	公
KHUI, JOHANSON	新加坡	9	16	公
FERMANUT BRIDGE	新加坡	9	16	公
ASIAN JADE	新加坡	9	16	公
NL, MARSEILLES	新加坡	9	16	公
TAIPING KOU	新加坡	9	16	公
MING HOPE	新加坡	9	16	公

### 廣州—深圳火車表

班次	廣州開	深圳到
105	6:25	8:57
97	7:25	9:53
99	8:00	11:32
543	7:00	12:42
501	9:12	15:15
101	10:42	13:46
201	13:35	16:57
103	18:50	19:40

班次	深圳開	廣州到
104	8:10	11:16
98	10:52	13:58
100	12:52	14:56
544	14:06	19:16
102	15:50	18:12
502	16:30	21:45
202	18:05	20:57

### 香港—廣州交通表

廣州開		到香港		原 糖	
1.40	上午 8.45	上午 11.25		交收月份	開市
3.45	上午 10.30	下午 1.11		10/84	4.85
5.15	下午 6.39	下午 9.20		1/85	5.13
4.00	上午 8.30	下午 4.30		3/85	5.07
				5/85	6.29
2.30	上午 10.30	上午 11.05		7/85	6.54
9.30	下午 5.30	下午 8.05		9/85	6.85
9.50	下午 7.30	下午 8.05			
	上午 7.50	上午 8.25			
				① 未平合約, 85	
0.00	上午 8.00	上午 8.35		② 成交合約, 516	
8.00	下午 6.00	下午 6.35			
小時	下午 12.45	約 3 小時			
小時	下午 1.45	約 3 小時			
小時	下午 2.00	約 3 小時			
午二時黃州開為南港班船				9/84	136.00
7.00	下午 9.00	上午 7.00		10/84	132.40
日由廣州開, 31日停航				11/84	121.20
日由廣州開, 31日停航				12/84	122.60
日由廣州開, 31日停航				1/85	123.00
小時	下午 1.00	約 3 小時		2/85	126.20
				① 未平合約, 190	



